

## Kennel training: a few guidance steps to keep your dog safe and secure.

“Kennel Training” is a widespread method, highly recommended by veterinarians and dog breeders alike, to train your dog in its early life into appreciating and valuing its own confined space, known as “den”.

### The benefits of “Kennel Training” are manifold:

- Your puppy is taught how to behave in a positive manner
- The housebreaking period is reduced considerably
- Your dog learns that it can seek security and privacy in its own “home” should it become tired or anxious
- As dog owner you are assured peace of mind by not having to worry about your puppy developing negative habits and damaging home fittings and furniture
- Strong dog / owner relationship
- A kennel trained dog will travel much easier and won't have to be left behind at a boarding kennel

### First steps:

Your family needs to understand what the basic rules for your new puppy are. For example, will the puppy be allowed on the sofa? Keep in mind the size that your puppy will reach in adult life, and consider that any behaviours you initially tolerate will be difficult to correct in the future, as the puppy turns into an adult dog.

Familiarize your new puppy with its kennel as soon as possible. You can do this by placing some treats or a chew toy inside the kennel, to coax the puppy into entering this new surrounding. When doing so, you should remember to leave the door open the first times!

To ensure that the puppy's experience is a positive one, never force the puppy. When your puppy appears to be ready for a rest (after playing or running around for example), place the puppy in its kennel along with a treat and gently close the door. Stroke and praise your puppy when it enters the kennel (it is important that the puppy feels comfortable and that going inside the kennel is associated with good behaviour – it is a dog's prerogative to please its owner, but it will need to be trained as to what the owner expects!).

Leave the room but stay close enough to listen to the puppy. Should the puppy begin whining, stay firm and do not let it out (otherwise you would be rewarding it for whining). If the whining does continue, try consoling your puppy, but don't let it out of the kennel. Sometimes, a loud noise (such as clapping your hands or shaking a can full of coins) may be helpful in quelling the whining. Do however avoid raising your voice or yelling at your puppy. If possible ignore it until the whining stops and the puppy has calmed down. Then open the kennel door and praise the puppy for its positive behaviour.

Gradually increase the amount of time the puppy remains in the kennel, without exceeding the length of time the puppy needs to relieve itself (less than four hours). If the puppy does happen to urinate whilst in the kennel, clean the kennel and shorten the length of time between breaks, until the puppy can go for longer periods of time.

### The first nights:

Please monitor your puppy at regular and short intervals for the first nights, and allow for potty breaks every few hours. Avoid playing with the puppy during these breaks. Give your puppy enough time to relieve itself, and bring it straight back to the kennel. You may find it helpful to give your puppy a small treat as it enters the kennel, to reinforce the recognition of positive behaviour.

As your puppy grows, the length of time required between breaks will increase and eventually your dog will be able to sleep through the night in its kennel without the need for night breaks.

If you need to leave your puppy alone for longer than three or four hours, place the kennel in a bathroom or laundry room, making sure the door is open. You can place newspapers on the floor for the puppy to relieve itself. Using newspapers it is also easier for you to clean up afterwards.

### Additional training tips:

- Dogs are social animals, and as such the ideal location for the kennel is in a room where the family spends most of the time, to give your dog the feeling of belonging to your family.
- Make sure your puppy has a positive association with its kennel, by NOT using it as a device for punishment. Instead, use it to prevent behavioural problems (e. g. if guests come to the door, place the puppy in its kennel to prevent jumping up at them). If you do need to correct an undesirable behaviour, place your puppy in an isolated room instead of its kennel.
- It is helpful if you do not place or leave food in the kennel, and do not feed your puppy immediately before placing it in the kennel.

### Patience and consistency lead to a rewarding relationship:

“Kennel Training” demands from you time and patience during the early stages of a puppy's life. While this may seem difficult at first, long-term results more than compensate for this and will be rewarding for both you and your dog.

Maelson is not responsible for any damage caused to the kennel by aggressive, destructive, or untrained animals. If unforeseen damage should occur, replacement covers are available for purchase.

This guide is not meant to replace the advice of your veterinarian or breeder. Should you have any doubts, please consult your veterinarian or breeder.

## Important safety tips

Remove your dog's leash and collar before placing them in any kennel to prevent accidental choking.

**ONLY PROPERLY TRAINED DOGS SHOULD BE PLACED IN A KENNEL.**

Leaving your dog unattended for any length of time may cause anxiety and lead it to scratch or chew to escape out of its kennel. This can be very dangerous and possibly cause serious injuries or death.

Never leave your dog unattended in a car.

Choose the appropriate size kennel for your pet. Your dog should have sufficient room to stand, turn around and lay down comfortably inside its kennel.

Please read the assembly instructions carefully.

# Apprentissage de la niche: quelques conseils pour garder votre chien en toute sécurité.

L'apprentissage de la niche est un moyen recommandé et utile pour bien entraîner votre chiot et lui offrir un «repère» bien à lui.

**Les avantages de l'apprentissage de la niche sont:**

- Une réduction considérable du temps d'apprentissage à la propreté.
- L'apprentissage de la niche éduque votre chiot à adopter un bon comportement.
- L'apprentissage de la niche fournit une sécurité et un coin privé en offrant à votre chiot sa propre «maison» lorsqu'il est fatigué ou anxieux.
- Cela vous offre une sécurité aussi, car vous n'avez pas à vous inquiéter des dommages que pourrait subir votre maison ou des mauvaises habitudes que pourrait prendre votre chiot.
- Un animal qui a suivi un apprentissage de la niche voyage beaucoup plus facilement.
- L'apprentissage de la niche améliore et renforce la relation entre le chien et son propriétaire.
- Un animal entraîné vous permet d'avoir l'esprit tranquille car il peut être emmené lors des sorties en famille, plutôt que d'être laissé dans un chenil.

**Pour démarrer:**

Votre famille doit comprendre les règles pour votre nouveau chiot. Par exemple, est-ce que le chiot sera autorisé à monter sur les meubles ? Gardez à l'esprit que votre chiot va grandir, et que le comportement que vous lui autorisez maintenant sera difficile à corriger une fois adulte.

Familiarisez-le à sa niche dès que possible. Placez des friandises ou un jouet adapté à l'intérieur pour l'inciter à pénétrer dans la niche en laissant la porte ouverte. Pour être sûr que l'expérience soit positive, ne forcez jamais votre chiot à rester à l'intérieur. Quand votre chiot vous semble sur le point de faire une sieste (après avoir joué par exemple), placez-le dans sa niche avec sa friandise et fermez la porte. Félicitez votre chiot lorsqu'il entre dans sa niche. Il est important que le chiot se sente bien et comprenne qu'aller dans la niche est le bon comportement à avoir. Rappelez-vous que les chiens veulent plaire à leurs maîtres, mais qu'ils ont besoin d'être entraînés pour pouvoir comprendre ce que leur maître désire.

Quittez la pièce mais restez assez proche pour pouvoir entendre votre chiot. Attendez vous à quelques gémissements au départ mais ne le laissez pas sortir (vous le récompenseriez de ses gémissements). Les gémissements sont susceptibles de durer pendant une assez longue période. Si cela continue trop longtemps, vous pouvez le consoler mais sans le laisser sortir. Si votre chiot pleure encore, un bruit fort peut l'aider (comme frapper ses mains ou secouer une boîte pleine de monnaie). Éviter d'élever la voix ou de crier sur votre chiot. Si possible, ignorez le chiot jusqu'à ce que les gémissements cessent et qu'il se calme. Puis ouvrez la porte de la niche et félicitez-le pour sa bonne conduite. Augmenter petit à petit la durée de présence dans la niche mais ne dépassez pas la durée maximum que le chiot peut rester sans avoir envie de se soulager (maximum 4 heures).

Si le chiot n'a pu se retenir dans la niche, nettoyez-la et réduisez la période entre les pauses jusqu'à ce que votre chiot puisse rester plus longtemps.

**Les premières nuits:**

Le chiot doit être surveillé pendant la nuit et vous devez lui permettre de se soulager toutes les deux ou trois heures. Évitez de jouer avec le chiot durant ces pauses. Laissez le chiot faire ses besoins, puis ramenez-le dans sa niche. Le fait de donner une petite récompense au chiot quand il entre dans sa niche peut l'encourager dans sa bonne conduite. Au fur et à mesure que votre chiot grandit, la durée nécessaire entre cha-

que pause augmentera et votre chiot sera capable de dormir toute la nuit dans sa niche sans interruption.

Si vous devez laisser votre chiot seul pendant plus de trois ou quatre heures, placez la niche ouverte dans une salle de bain ou une buanderie en vous assurant que la porte est ouverte. Placez des journaux sur le sol pour que le chiot puisse faire ses besoins. Le journal vous aidera aussi à nettoyer à votre retour.

**Conseils supplémentaires pour le dressage:**

- Les chiens sont des animaux sociables, le lieu idéal pour la niche est donc la pièce où se réunit toute la famille pour que le chien ne se sente pas exclu.
- Pour être sûr que votre chiot associe la niche à un lieu agréable, n'utilisez jamais celle-ci comme moyen de punition. A la place, utilisez-la pour prévenir certains problèmes de comportement (par exemple, si des invités viennent à la porte, placez le chiot dans la cage pour éviter qu'il ne leur saute dessus). Si vous devez corriger votre chiot pour un comportement indésirable, placez-le dans une pièce isolée plutôt que dans sa niche.
- Ne laissez pas ses repas dans la niche et ne le nourrissez pas juste avant de le placer dans la niche.

**Patience et cohérence mènent à une relation enrichissante:**

Il faut du temps et de la patience pour l'apprentissage de la niche au début de la vie du chiot. Cela peut sembler difficile au début, mais les résultats à long terme seront très enrichissants pour vous et pour votre chiot.

Utilisez ce produit de manière responsable. Maelson n'est en aucun cas responsable des dommages qui peuvent être causés par un animal agressif, dangereux ou non dressé.

Ce guide ne doit pas remplacer pas les conseils du vétérinaire. Pour toutes questions, veuillez consulter votre vétérinaire.

## Importants conseils de sécurité

Retirez la laisse et le collier de votre chien avant de le mettre dans sa niche pour éviter tout étrangement accidentel.

**SEULS LES ANIMAUX QUI ONT RECU UN APPRENTISSAGE DE LA NICHE DOIVENT ÊTRE PLACÉS DANS UNE CAGE.**

Laisser un animal sans surveillance dans la niche pendant une longue période peut provoquer de l'anxiété chez l'animal qui pourrait alors gratter ou mordre pour essayer de s'échapper. Cela peut être très dangereux et causer de graves blessures ou même la mort de l'animal.

Ne jamais laisser un animal sans surveillance dans la voiture.

Choisissez la taille de niche appropriée pour votre animal, pour qu'il ait assez de place pour se tenir debout, pivoter et s'étendre confortablement.

Suivez toutes les instructions d'assemblage. Une niche mal assemblée peut être dangereuse.

# Hundebox-Training: So ist Ihr Hund sicher und geschützt.

Hundebox-Training ist ein wunderbarer und empfohlener Weg, Ihren Welpen zu trainieren und ihm seine eigene „Höhlen“-Umgebung zu schaffen.

## Die Vorteile des Hundebox-Trainings:

- Es reduziert erheblich die Erziehung zur Stubenreinheit.
- Hundebox-Training bringt Ihrem Welpen erwünschtes Verhalten bei.
- Hundebox-Training verleiht Sicherheit und Ruhe und gibt Ihrem Welpen sein eigenes „Zuhause“, wenn er müde oder ängstlich wird.
- Es gibt Ihnen innere Ruhe, da Sie nicht befürchten müssen, dass Ihr Welpe Ihr Heim beschädigt oder sich Unarten aneignet.
- Mit einem an die Box gewöhnten Welpen lässt es sich viel stressfreier reisen.
- Hundebox-Training verbessert und stärkt die Beziehung zwischen Hund und Halter.
- Mit einem boxgewöhnten Haustier können Sie, der Halter, sich wohler fühlen, weil Sie es zu Familienausflügen mitnehmen können, statt es in der Hundepension zurückzulassen.

## Die Anlaufphase:

Ihre Familie sollte die künftigen Regeln für Ihren neuen Welpen kennen. Wird zum Beispiel der Welpe auf die Möbel dürfen? Denken Sie an die Größe des Tiers im ausgewachsenen Alter und vergessen Sie nicht, dass Verhaltensweisen, die Sie jetzt zulassen, später nur mit Schwierigkeiten korrigiert werden können, wenn der Welpe erwachsen wird.

Machen Sie den Welpen mit seiner Box so bald wie möglich vertraut. Legen Sie ein paar Leckerchen oder ein Kauspielzeug in die Box, um den Welpen bei offener Tür hineinzulocken. Um sicherzustellen, dass der Welpe eine positive Erfahrung macht, sollten Sie ihn niemals dort hineinzwingen. Wenn Ihr Welpe wirkt, als hätte er ein Nickerchen nötig (beispielsweise nach dem Spielen), lassen Sie den Welpen zusammen mit einem Leckerchen in die Box und schließen Sie die Tür. Loben Sie den Welpen, während er in die Box hineingeht. Es ist wichtig, dass der Welpe sich wohlfühlt und merkt, dass in die Box zu gehen gutes Verhalten ist. Denken Sie daran, dass Hunde Ihrem Halter gefällig sein wollen, aber sie müssen trainiert werden, um zu wissen, was der Halter von ihnen erwartet. Verlassen Sie das Zimmer, aber bleiben Sie in Hörweite des Welpen. Mit etwas Wimmern sollten Sie zuerst rechnen, aber lassen Sie ihn trotzdem nicht heraus (sonst würden Sie ihn für sein Wimmern belohnen). Das Wimmern könnte für einen längeren Zeitraum andauern. Wenn dies der Fall sein sollte, können Sie ihn ruhig trösten, ohne ihn heraus zu lassen. Wenn Ihr Welpe weiterhin jammert, kann ein lautes Geräusch ganz hilfreich sein (wenn Sie beispielsweise in die Hände klatschen oder eine mit Münzen gefüllte Dose schütteln). Vermeiden Sie es, die Stimme zu erheben oder den Welpen anzuschreien. Wenn möglich sollten Sie den Welpen so lange ignorieren, bis das Wimmern aufgehört und der Welpe sich beruhigt hat. Erst dann sollten Sie die Tür öffnen und den Welpen für sein positives Verhalten loben. Steigern Sie allmählich die Verweildauer des Welpen in der Box. Sie sollten aber den Zeitpunkt, zu dem der Welpe sich erleichtern muss, nicht überschreiten (unter vier Stunden). Wenn dem Welpen ein Missgeschick in der Box passiert, reinigen Sie die Box und verkürzen Sie die Intervalle zwischen den Pausen, bis der Welpe längere Zeiträume aushalten kann.

## Die ersten Nächte:

Der Welpe sollte während der ganzen Nacht kontrolliert werden und alle paar Stunden sollten ihm „Töpfchenpausen“ gewährt werden. Spielen Sie während dieser Pausen nicht mit dem Welpen. Geben Sie dem Welpen die Möglichkeit, sich zu erleichtern und führen Sie ihn dann zur Box zurück. Es hilft, wenn Sie dem Welpen ein kleines Leckerchen geben, wenn er in die Box geht, um sein positives Verhalten zu bekräftigen. Während Ihr Welpe

wächst, werden sich die Intervalle zwischen den Pausen verlängern und Ihr Welpe wird dann in der Lage sein, die ganze Nacht ohne Pause durchzuschlafen zu können.

Falls Sie den Welpen für mehr als drei oder vier Stunden allein lassen müssen, stellen Sie die offene Box ins Badezimmer oder in die Waschküche. Stellen Sie sicher, dass die Boxtür vollständig geöffnet ist. Legen Sie Zeitungspapier auf den Boden, damit der Welpe sich erleichtern kann. Das Zeitungspapier wird Ihnen nach Ihrer Rückkehr die Reinigung erleichtern.

## Weitere Erziehungstipps:

- Da Hunde gesellige Tiere sind, ist der optimale Ort für die Box in einem Zimmer, in dem die Familie sich versammelt, damit das Haustier sich als Teil der Familie fühlen kann.
- Um sicherzustellen, dass Ihr Welpe eine positive Assoziierung mit seiner Box hat, sollten Sie die Box niemals als Mittel zur Strafe benutzen. Benutzen Sie stattdessen die Box, um Fehlverhalten zu vermeiden (lassen Sie beispielsweise den Welpen in seine Box, wenn Gäste an der Tür stehen, um zu vermeiden, dass er sie anspringt). Wenn Sie ein unerwünschtes Verhalten korrigieren müssen, schließen Sie Ihren Welpen in ein isoliertes Zimmer ein statt in seine Box.
- Lassen Sie keine Mahlzeiten in der Box stehen und füttern Sie Ihren Welpen nicht direkt bevor Sie ihn in die Box lassen.

## Geduld und Konsequenz führen zu einer dankbaren Beziehung:

In den ersten Phasen eines Welpenlebens wird das Boxentraining einiges an Zeit und Geduld erfordern. Obwohl dies anfänglich schwierig erscheinen mag, werden die Langzeitergebnisse für Sie und Ihr Tier sehr lohnend sein.

Beweisen Sie immer ein gutes Urteilsvermögen bei der Verwendung dieses Produkts. Maelson haftet nicht für durch aggressive, zerstörende, unreife oder untrainierte Tiere verursachte Schäden. Diese Anleitung ersetzt nicht die Ratschläge Ihres Tierarztes. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Ihren Tierarzt.

Sollte der Stoffbezug der Box beschädigt werden, können Ersatzbezüge im Handel nachgekauft werden.

## Wichtige Sicherheitshinweise

Bevor Sie den Hund in die Box lassen, müssen Sie ihm Leine und Halsband abnehmen, um eine Erstickungsgefahr zu vermeiden.

**NUR HAUSTIERE, DIE RICHTIG AN IHRE BOX GEWÖHNT WORDEN SIND, SOLLTEN IN EINE BOX GELASSEN WERDEN.**

Ein Haustier für längere Zeit allein zu lassen macht ihm Angst. Dies kann dazu führen, dass es versucht, durch Kratzen oder Kauen zu entkommen. Dies kann sehr gefährlich sein und ernsthafte Verletzungen verursachen oder zum Tod führen.

Lassen Sie niemals Haustiere allein im Auto.

Wählen Sie die geeignete Boxgröße für Ihr Tier. Es soll gerade genug Platz haben, um bequem in der Box zu stehen, sich umzudrehen und hinzulegen.

Befolgen Sie alle Montageanleitungen. Eine falsch montierte Box könnte gefährlich sein.

## Entrenamiento de su mascota: Algunos consejos para que su perro se acostumbre a la caseta.

El entrenamiento para adaptarse a la caseta es una manera maravillosa y recomendada para que su mascota se acostumbre a su nuevo entorno.

### Las ventajas del entrenamiento:

- Reduce considerablemente el tiempo de adiestramiento.
- Enseña a su mascota cómo debe comportarse.
- El aprendizaje proporciona seguridad y privacidad al poner a disposición de su perrito su propia "casa" cuando está cansado o inquieto.
- Hace que usted pueda estar tranquilo al no tener que preocuparse de si el animal causa daños en su casa o desarrolla malos hábitos.
- Una mascota acostumbrada a su caseta viajará con mayor facilidad.
- El entrenamiento mejora y fortalece la relación perro/amo.
- Una mascota acostumbrada a su caseta hace que usted, su amo, se sienta más a gusto al poder llevarse lo cuando la familia se ausenta de la casa en vez de tener que dejarlo en una perrera.

### Para empezar:

Su familia debería ponerse de acuerdo sobre cuáles van a ser las normas para su nueva mascota. Por ejemplo, ¿se le permitirá al perrito subirse a los muebles? Tenga presente cuál va a ser el tamaño de su mascota adulta y sea consciente de que cualquier comportamiento que usted permite ahora será difícil de corregir en una mascota adulta.

Familiarice a su perro con su caseta lo antes posible. Coloque algún regalo o un juguete seguro de goma en el interior para estimular al perrito que entre en la caseta, dejando la puerta abierta. Para asegurar que la experiencia del perrito sea positiva, nunca le fuerce. Cuando parece que su perro quiere dormir un ratito (por ejemplo después de jugar), métele dentro de la caseta junto con un regalo y cierre la puerta. Elogie al perrito mientras entra en la caseta. Es importante que el perro se sienta a gusto y que sepa que entrando en la caseta significa portarse bien. Recuerde que el perro quiere congraciarse con su amo pero ha de ser adiestrado de acuerdo con lo que su amo espera de él. Salga de la habitación pero permanezca lo suficientemente cerca para estar atento a su perro. Espere hasta oír algunos aullidos pero no le saque de la caseta (lo consideraría una recompensa por sus aullidos). Si el perro continúa quejándose durante algún tiempo, debe consolarle pero sin permitirle salir. Si su perro sigue llorando, un ruido fuerte (como dar palmadas o agitar un bote lleno de monedas) puede ser de ayuda. Evite levantar la voz o gritar a su perro. Si es posible, ignore a su perro hasta que deje de aullar y se haya tranquilizado. Entonces abra la puerta de la caseta y elogie a su perro por su buen comportamiento.

Poco a poco, vaya aumentando el tiempo de permanencia del perro en la caseta pero no exceda el tiempo que el perro puede esperar hasta tener que hacer sus necesidades (menos de 4 horas). Si el perro ha hecho sus necesidades mientras permanecía en la caseta, límpiela y acorte el tiempo de permanencia hasta que el perro sea capaz de aguantar períodos de tiempo más largos.

### Las primeras noches:

Es necesario supervisar al perro durante la noche, permitiéndole salir cada pocas horas para hacer sus necesidades. No juegue con el perro durante estas interrupciones. Permita al perro que haga sus necesidades y después vuelva a introducirlo en la caseta. Es de ayuda si le da una pequeña recompensa cuando entra en la caseta para estimular su comportamiento positivo. A medida que su perro va creciendo, los intervalos entre sus necesidades serán cada vez más largos y al final su perro será capaz de dormir en su caseta toda la noche sin interrupciones.

Si necesita dejar a su perro solo durante más de 3 a 4 horas, coloque la caseta abierta en el baño o en el lavadero, asegurándose de que la puerta esté completamente abierta. Cubra el suelo con periódicos para que el perro pueda hacer sus necesidades. Los periódicos le facilitarán además la limpieza cuando regrese a su casa.

### Consejos de adiestramiento adicionales:

- Como los perros son animales sociables, el lugar ideal para la caseta es una habitación donde se reúne la familia para que el perro pueda sentir que forma parte de ella.
- Para asegurar que su perro asocie su caseta con algo positivo, nunca utilice la caseta como instrumento de castigo. Más bien utilícela para prevenir problemas de comportamiento (por ejemplo, cuando un invitado entra en su casa, haga que su perro entre en la caseta para evitar que le salude abalanzándose sobre él). Si usted necesita corregir un comportamiento no deseado, introduzca a su perro en una habitación aislada pero no en la caseta.
- No deje comida en la caseta o dé de comer a su perro inmediatamente antes de introducirlo en la caseta.

### Paciencia y consistencia conducen a una relación gratificante:

Habituar al perro a la caseta requiere tiempo y paciencia durante la primera época de su vida. Aunque parezca difícil a primera vista, los resultados a largo plazo serán muy gratificantes tanto para usted como para su perro.

Use este producto siempre con buen criterio. Maelson no se hace responsable de cualquier daño causado por animales agresivos, destructivos, inmaduros o no habituados previamente a la caseta.

Esta guía no pretende sustituir los consejos de su veterinario. Si tiene alguna pregunta, consulte por favor a su veterinario.

En caso de deterioro de los elementos textiles de la caseta puede adquirir cubiertas de repuesto.

## Importantes consejos de seguridad

Antes de introducir a su perro en la caseta, quítele la correa y el collar para evitar estrangulamientos accidentales.

### SÓLO DEBE INTRODUCIR EN LA CASETA A PERROS DEBIDAMENTE HABITUADOS.

Si deja a su perro desatendido durante largo tiempo, ello puede inquietarle y provocar que arranque o muerda para tratar de escapar. Esto puede ser muy peligroso y causar serias lesiones o la muerte.

No deje jamás a un perro solo en un coche.

Elija una caseta del tamaño apropiado para su perrito. El perro debe disponer del espacio suficiente para estar de pie, girar y acostarse confortablemente.

Siga las instrucciones de montaje. Casetas mal montadas pueden ser peligrosas.

## Addestramento per la cuccia: consigli utili per tenere il vostro cane sicuro e protetto.

Addestrare il cane alla cuccia è un sistema eccellente e raccomandabile per educare il vostro cucciolo e creargli una sua «tana».

### I vantaggi dell'addestramento alla cuccia:

- Riduce considerevolmente il tempo di addestramento a non sporcare in casa.
- L'addestramento alla cuccia insegna al vostro cucciolo un comportamento appropriato.
- L'addestramento alla cuccia dà sicurezza e tranquillità offrendo al vostro cucciolo una sua «casa» quando diventa stanco o impaurito.
- Vi fa sentire tranquilli perché non dovrete più preoccuparvi che il cucciolo possa fare danni in casa o sviluppare cattive abitudini.
- Un cucciolo addestrato alla cuccia viaggerà con molta più facilità.
- L'addestramento alla cuccia migliora e rinsalda il rapporto tra cane e padroncino.
- Un animale addestrato alla cuccia farà sentire voi, il padroncino, più a vostro agio, potendolo portare con voi in gita o in viaggio, anziché affidarlo a una pensione per cani.

### Primi passi:

La vostra famiglia dovrebbe comprendere le future regole per il vostro nuovo cucciolo. Per esempio, il cucciolo potrà salire sui mobili? Tenete in mente la taglia che il cane raggiungerà da adulto e non dimenticate che qualsiasi comportamento voi accettiate ora, sarà difficile da correggere quando il cucciolo diventa adulto.

Fate familiarizzare il vostro nuovo cucciolo appena possibile con la sua cuccia. Collocate qualche snack o un gioco sicuro da masticare dentro la cuccia, in modo da attirare il cucciolo nella sua tana quando la porta è aperta: per garantire che l'esperienza del cucciolo sia positiva, non costringetelo mai a entrare nella cuccia. Quando il vostro cucciolo sembra voler fare un pisolino (per esempio dopo aver giocato), mettete il cucciolo nella sua cuccia insieme a uno snack e chiudete la porta. Elogiate il cucciolo mentre sta entrando nella cuccia. È importante che il cucciolo si senta a suo agio e che comprenda che entrare nella cuccia è un buon comportamento. Ricordate che i cani desiderano accontentare il loro padroncino, ma devono essere addestrati secondo le sue aspettative. Lasciate la stanza ma non allontanatevi troppo, in modo da sentire che cosa fa il cucciolo. All'inizio aspettatevi che il cucciolo piangerà un po', ma non fatelo uscire (altrimenti ricompensereste il suo lamento). Il cucciolo potrà eventualmente continuare a piangere per lungo tempo. Se questa reazione persiste, va benissimo consolarlo, ma senza farlo uscire. Se il vostro cucciolo continua a piangere imperterrito, può aiutare un suono forte (come battere le mani o agitare un barattolo pieno di monete). Evitate di alzare la voce o addirittura di gridare al cucciolo. Se possibile, ignoratelo fin quando non smette di piangere e si è sdraiato. A questo punto aprite la porta della cuccia ed elogiate il cucciolo per il suo comportamento positivo. Gradualmente allungate i tempi di permanenza del cucciolo nella cuccia, senza però superare il periodo che il cucciolo resiste prima di fare i suoi bisogni (quattro ore). Se il cucciolo fa i suoi bisogni nella cuccia, pulitela e riducete gli intervalli fin quando il cane saprà resistere per più tempo.

### Le prime notti:

Il cucciolo dovrebbe essere monitorato durante la notte, permettendogli di fare i suoi bisogni dopo intervalli di qualche ora. Durante queste interruzioni di permanenza nella cuccia, evitate di giocare con il cucciolo. Permettetegli di fare da solo i suoi bisogni, dopodiché lo riportate nella cuccia. È utile dare al cucciolo un piccolo snack quando entra nella cuccia, in modo da incoraggiare la sensazione di comportamento positivo. Col tempo gli intervalli

tra un'interruzione e l'altra si allungheranno e il vostro cucciolo a un certo punto sarà in grado di dormire nella sua cuccia ininterrottamente per tutta la notte.

Se avete necessità di lasciare solo il cucciolo per più di tre o quattro ore, sistemate la cuccia aperta in un bagno o in lavanderia, accertandovi che la porta della cuccia sia aperta. Stendete della carta da giornale sul pavimento dove il cucciolo potrà fare i suoi bisogni. La carta da giornale vi aiuterà poi a pulire al vostro ritorno.

### Altri suggerimenti per l'addestramento:

- Essendo i cani animali socievoli, la collocazione ideale della cuccia è una stanza dove la famiglia si riunisce regolarmente, in modo che l'animale si senta parte del gruppo.
- Per essere certi che il vostro cucciolo sviluppi associazioni positive con la sua cuccia, non usatela mai come luogo di castigo. Invece, adottate la cuccia per prevenire problemi comportamentali (per esempio, quando si avvicinano degli ospiti, per evitare che il cucciolo salti loro incontro sistemate nella sua cuccia). Se dovete correggere un comportamento indesiderato, mettete il vostro cucciolo in una stanza isolata e non nella sua cuccia.
- Non lasciate scodelle di cibo nella cuccia, né date da mangiare al vostro cucciolo appena prima di sistemarlo nella cuccia.

### Pazienza e costanza portano a una relazione gratificante:

L'addestramento alla cuccia richiede tempo e pazienza durante le prime fasi della vita di un cucciolo. Sebbene ciò possa inizialmente apparire difficile, i risultati a lungo termine sono molto gratificanti per voi e per il vostro animale.

Adottate sempre il buon senso quando usate questo prodotto. Maelson non è responsabile di eventuali danni causati da animali aggressivi, distruttivi, immaturi o non addestrati.

Queste istruzioni non devono sostituirsi ai consigli del vostro veterinario. Per domande e dubbi consultate il vostro veterinario. Se la fodera della cuccia dovesse danneggiarsi, sono in vendita fodere di ricambio.

## Consigli importanti per la sicurezza

Prima che il cane entri nella sua cuccia toglieglie guinzaglio e collare per prevenire il rischio di soffocamento.

**SISTEMARE NELLA CUCCIA SOLTANTO CANI APPROPRIATAMENTE ADDESTRATI.**

Un animale lasciato solo per periodi lunghi svilupperà stati d'ansia che possono spingerlo a grattare e masticare per fuggire dalla cuccia. Questo può essere molto pericoloso e causare ferite serie o avere conseguenze letali.

Non lasciare mai un animale solo in macchina.

Scegliete una cuccia dalle dimensioni più adatte al vostro animale. Dovrebbe avere giusto lo spazio sufficiente per stare in piedi comodamente, girarsi e sdraiarsi.

Seguite le istruzioni per il montaggio. Una cuccia montata male può essere pericolosa.